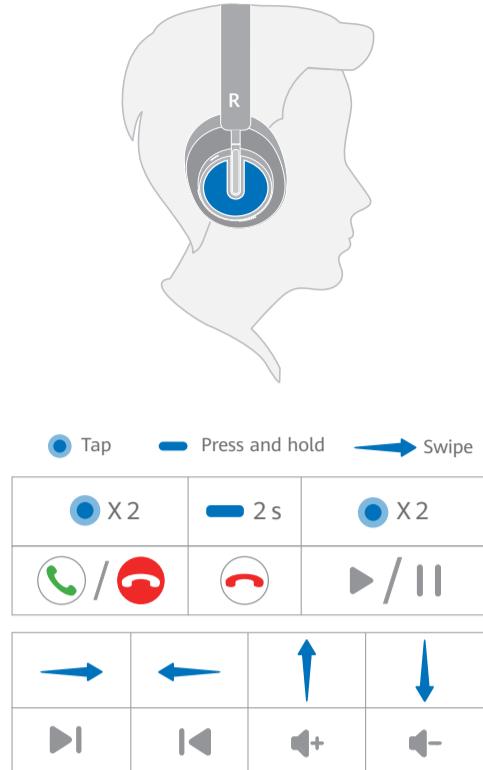


Touch controls



[EN] Answer/End a call: Tap twice. Reject an incoming call: Press and hold for 2s.
Switch songs: Swipe left or right. Play/Pause music: Tap twice.
Volume up/down: Swipe up or down.

[BG] Приемане/ край на повикване: Докоснете два пъти. Отхвърляне на входящо повикване: Натиснете и задържте за 2 секунди.
Смяна на песен: Пълзнете наляво или надясно. Възпроизвеждане/поставяне на пауза на музика: Докоснете два пъти.
Засилване/намаляване на звука: Пълзнете нагоре или надолу.

[HR] Odgovaranje na poziv / prekid poziva: dodirnite dvaput. Odbijanje dolaznog poziva: pritisnite i držite 2 sekunde.
Prebacivanje pjesama: kliznite ulijevo ili udesno. Reprodukcija/pauziranje glazbe: dodirnite dvaput.
Povećavanje/smanjivanje glasnoće: kliznite gore ili dolje.

[CZ] Příjemek/ukončení hovoru: Dvakrát klepněte. Odmítání příchozího hovoru: Stiskněte a podržte po dobu 2 s.
Přepnutí skladb: Potáhněte prstem doleva nebo doprava. Přehrání nebo pozastavení hudby: Dvakrát klepněte.
Zesílení/zleskaní: Potáhněte prstem nahoru nebo dolů.

[DA] Besvar/afslut et opkald: Tryk til gange. Afvis og indgående opkald: Tryk og hold i 2 sekunder.
Skit sang: Stryg til venstre eller højre. Afspil musik/sæt musik på pause: Tryk til gange.
Lydstyrke/op/ned: Stryg op eller ned.

[NL] Een oproep beantwoorden/beëindigen: tik twee keer. Een inkomende oproep weigeren: houd de knop 2 seconden ingedrukt.
Van nummer wisselen: veeg naar links of naar rechts. Muziek afspelen/pauzeren: tik twee keer.
Volume omhoog/omlaag: veeg omhoog of omlaag.

[ET] Kõnele vastamine / kõne lõpetamine: puudutage kaks korda. Sissetuleva kõne tagasiühkamine: hoidke 2 s all.
Muusikalpilede vahetamine: nipsake vasakule või paremale. Muusika esitamine või peatamine: puudutage kaks korda.
Helituuleve suurenemine või vähendamine: nipsake üles või alla.

[FI] Vastaan puhelun / lopeta puhelu: napauta kahdesti. Hytkää saapua puhelu: paina 2 sekuntia.
Vaihda kappaletta: pyyhkääse vasemmalle tai oikealle. Toista/keskeytä musiikki: napauta kahdesti.
Liisää/vähennää äänenvoimakkuutta: pyyhkääse ylös tai alas.

[FR] Répondre/Mettre fin à un appel : tapotez deux fois. Rejeter un appel entrant : maintenez enfoncé pendant deux secondes.
Changer de morceau de musique : glissez vers la gauche ou vers la droite. Écouter/Mettre en pause de la musique : tapotez deux fois.
Volume haut/bas : glissez vers le haut ou vers le bas.

[DE] Anruf annehmen/beenden: Tippen Sie zweimal. Eingehenden Anruf ablehnen: Halten Sie die Taste 2 Sekunden gedrückt.
Titel wechseln: Streichen Sie nach links oder rechts. Musik wiedergeben/pausieren: Tippen Sie zweimal.
Lautstärke einstellen: Streichen Sie nach oben oder unten.

[EL] Απάντηση σε κλήση/Τέρματισμός κλήσης: Πατήστε δύο φορές. Απόρριψη μιας εισερχόμενης κλήσης: Πατήστε παραταμένα για 2 δευτ.
Εναλλαγή τραγουδιών: Σύρετε αριστερά ή δεξιά. Αναπαραγωγή/παύση μουσικής: Πατήστε δύο φορές.
Αύξηση/μείωση της έντασης του ήχου: Σύρετε προς τα επάνω ή προς τα κάτω.

[HU] Hívás fogadása/befejezése: Koppintson kétszer. Bejövő hívás elutasítása: Tartsa nyomva 2 másodpercig.
Zenészám váltása: Lapozzon balra vagy jobbra. Zene lejátszása/megállítása: Koppintson kétszer.
Hangerő fel/le: Lapozzon felfelé vagy lefelé.

[IT] Rispondere/terminare una chiamata: tocca due volte. Rifiutare una chiamata in arrivo: tieni premuto per 2 secondi.
Cambiare brano: scorrvi a destra o a sinistra. Riprodurre/sospendere le musiche: tocca due volte.
Volume su/giù: scorri in alto o in basso.

[LV] Atbildēšana uz zvanu/zvana beigšanā: divreiz pieskarieties. Ienākoša zvana noraidīšana: nospiediet un 2 s turēt.
Dziesmu pārlēgšanā: pavelciet pa kreisi vai pa labi. Atskajnot/apturēt mūziku: divreiz pieskarieties.
Skajuma palelināšana/samazināšana: pavelciet uz augšu vai uz leju.

[LT] Atsiliepti į skambuitį arba baigti pokalbių: palieskite dukart. Atmeti įteinantįjį skambutį: paspauskite ir palaikykite 2 sekundes.
Perjungi dainas: perbraukite kairėn arba dešinėn. Kaip groti (pristabdyti) muziką: palieskite dukart.
Padidinti (sumažinti) garsumą: perbraukite aukštyn arba žemyn.

[PL] Odbieranie/kończenie połączenia: stuknij dwukrotnie. Odrzucenie połączenia przychodzącego: naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy.
Przełączanie utworów: Przeciągnij palcem w lewo lub w prawo. Odtwarzanie/wstrzymywanie muzyki: stuknij dwukrotnie.
Zwiększańe/zmniejszanie głośności: przeciągnij palcem w góre lub w dół.

[PT] Atender/terminar uma chamada: tocar duas vezes. Rejeitar uma chamada recebida: premir continuamente durante 2 segundos.
Mudar de música: deslizar para a esquerda ou para a direita. Reproduzir/pausar música: tocar duas vezes.
Aumentar/diminuir o volume: deslizar para cima ou para baixo.

[RO] Preluarea/încheierea unei apeluri: apăsați de două ori. Respingerărea unei apeluri primite: apăsați lung timp de 2 s.
Comutarea între melodiile: treceți cu degetul spre stânga sau spre dreapta. Redare/Pauză muzică: apăsați de două ori.
Volum mai mare/mai mic: treceți cu degetul în sus sau în jos.

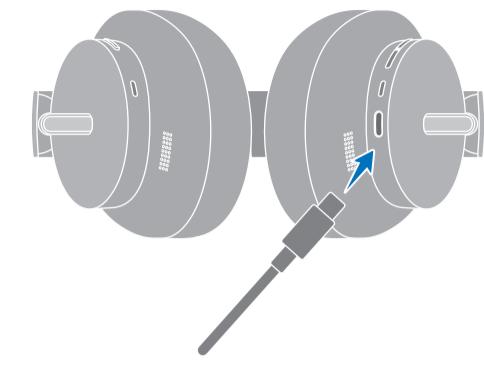
Noise cancellation



[EN] Press the ANC button to choose a noise cancellation mode.
[BG] Натиснете бутона „ANC“, за да изберете режима за шумопотискане.
[HR] Pritisnite tipku ANC kako biste odabrali način poništavanja buke.
[CZ] Stisknutím tlačítka ANC vyberte režim potlačení hluku.
[DA] Tryk på ANC-knappen for at vælge en støjreduktionstilstand.
[NL] Druk op de ANC-knop om een modus voor geluidsonderdrukking tekiezen.
[ET] Mürasummutusrežiimi valimiseks vajutage nuppu ANC.
[FI] Valitse melunpotistoilla painamalla ANC-painiketta.
[FR] Appuyez sur le bouton ANC pour choisir un mode de suppression du bruit.
[DE] Drücken Sie die ANC-Taste, um einen Rauschunterdrückungsmodus auszuwählen.
[EL] Πατήστε το κουμπί ANC για να επιλέξετε μια λεπτούρια ακύρωση θορύβου.
[HU] A zajszűrések mód kiválasztásához nyomja meg az ANC gombot.
[IT] Premi il pulsante ANC per scegliere una modalità di cancellazione del rumore.
[LV] Nospiediet pogu ANC, lai izvelētos trokšņa slāpēšanas režīmu.
[LT] Norēdami pasirinkti triūšās slopinimo režīmu, spauskite ANC mygtuką.
[PL] Naciśnij przycisk ANC, aby wybrać tryb redukcji hałasu.
[PT] Prima o botão ANC para selecionar um modo de cancelamento de ruído.
[RO] Apăsați butonul ANC pentru a alege un mod de anulare a zgromotului.
[SK] Stlačením tlačítka ANC vyberte režim potlačenia hluku.
[SL] Za izbiro načina dušenja hrupa pritisnite gumb ANC.
[ES] Pulse el botón ANC para seleccionar un modo de cancelación de ruido.
[SV] Tryck på ANC-knappen för att välja ett brusreduceringsläge.
[NB] Trykk på ANC-knappen for å velge en støykanselleringsmodus.
[SR] Pritisnite ANC taster radi izbora režima odstranjivanja buke.
[UK] Натисніть кнопку ANC, щоб вибрати режим усунення шуму.
[RU] Чтобы выбрать режим шумоподавления, нажмите на кнопку ANC.
[TH] ต้องกดปุ่ม ANC เพื่อเลือกโหมดการตัดเสียงรบกวน
[MY] պահանջվում է ANC բույսը շահագույն հզույթի մեջ պահանջվում է ANC բույսը հզույթի մեջ
[JA] ANCボタンを押して、ノイズキャンセリングモードを選択します。

اضغط على الزر ANC لاختيار وضع الغاء الضوضاء.

Charging



[EN] Charge your headphones: Connect them to a USB-C cable.
[BG] Зареждане на слушалките ви: Съвржете ги към USB-C кабел.
[HR] Punjenje slušalica: povežite ih s USB-C kabelom.
[CZ] Nabíjení sluchátek: Připojte je k kabelu USB-C.
[DA] Oplad hovedtelefonerne: Tilslut dem til et USB-C-kabel.
[NL] Uw oordopjes opladen: sluit ze aan op een USB-C-kabel.
[ET] Kõrvaklapplide laadmine: ühendage need USB-C-kaabliga.
[FI] Lataa kuulokkeet: liittä ne USB-C-kaapelin.
[FR] Chargez vos écouteurs : connectez-les à un câble USB-C.
[DE] Kopfhörer aufladen: Schließen Sie sie an ein USB-C-Kabel an.
[EL] Φόρτιση των ακουστικών σας: Συνδέστε τα σε ένα καλώδιο USB-C.
[HU] A fülhallgatókát töltésse: Csatlakoztassa USB-C-kábelre.
[IT] Caricare le cuffie: connetteteli al cavo USB-C.
[LV] Austinu uzlāde: pievienojiet tās USB-C kabelim.
[LT] Įkrauti ausines: prijunkite jas prie USB C tipo kabelio.
[PL] Ładowanie słuchawek: Podłącz je do kabla USB-C.
[PT] Carregar os auscultadores: ligá-los a um cabo USB-C.
[RO] Încărcarea căștilor: conectați-le la un cablu USB-C.
[SK] Nabíjanie slúchadiel: pripojte ich pomocou kábla USB-C.
[SL] Polniljenje slušalk: priključite jih na kabel USB-C.
[ES] Cómo cargar los auriculares: Conéctelos a un cable USB-C.
[SV] Ladda hörlurarna: Anslut dem till en USB-C-kabel.
[NB] Lade hodelofonene dine: Kobla dem til en USB-C-kabel.
[SR] Punjenje slušalica: Povežite ih na USB-C kabl.
[UK] Заряджання навушників: підключіть їх за допомогою кабелю USB-C.
[RU] Зарядка наушников: подключите к наушникам кабель USB-C.
[TH] ชาร์จหูฟัง: เข้ามายังจุดที่หูฟังมีสายusb
[MY] աշխարհական աշխատակիցների համար՝ ցհ: օդի՞ն հիմք աշխատակիցների համար
[JA] ヘッドフォンの充電:USB-Cケーブルを接続します。

شحن ساعات العمل الخامسة بـ: وصلها بـ USB من نوع AR